

Saint Barbara Catholic Church



06/16/2024



Sunday, June 16, 2024

"TO WHAT SHALL WE COMPARE THE KINGDOM
OF GOD?" —MK 4:30

11TH SUNDAY IN ORDINARY TIME

11TH SUNDAY IN ORDINARY TIME



June 15 – June 21, 2024

Saturday

8:15 AM	Anna Maria & Daminh †	RIP
4:00 PM	Francis Tran Ngoc Minh †	RIP
5:30 PM	Maria & Gioan †	RIP
7:00 PM	For Parishioners	LI
8:30 PM	All Souls †	RIP

Sunday

6:30 AM	Daminh Nguyen Minh Tuan †	RIP
8:00 AM	Peter Tran Lieu †	RIP
9:30 AM	Maria & Augustino †	RIP
11:00 AM	Anna Tran Thi Nhan †	RIP
12:45 PM	John Carranza †	RIP
4:00 PM	Maria Nguyen Thi Thom †	RIP
5:30 PM	Anh Hong Chau †	RIP
7:00 PM	Lucio Tapia †	RIP

Monday

8:15 AM	For The Unborns †	RIP
5:30 PM	Maria Nguyen Ngoc Nga †	RIP

Tuesday

8:15 AM	For Victims of the War †	RIP
5:30 PM	Anna Tran Thi Xin †	RIP
7:00 PM	Adrian Gonzalez	SI

Wednesday

6:30 AM	Các Tu Sĩ Nam Nữ	LI
8:15 AM	Peter Tran Luc †	RIP
5:30 PM	Giuse Pham Tan Hoan †	RIP

Thursday

6:30 AM	Maria & Vincente †	RIP
8:15 AM	Victims of Severe Weather †	RIP
5:30 PM	G.B Nguyen Ngoc Lien †	RIP

Friday

8:15 AM	For All Priests	LI
5:30 PM	Peter Tran Van Dung †	RIP
7:00 PM	Miguel Angel Lopez Cortez †	RIP



TODAY'S READING

First Reading: And all the trees of the field shall know that I, the LORD, bring low the high tree, lift high the lowly tree, wither up the green tree, and make the withered tree bloom. (Ez 17:24)

Psalm: Lord, it is good to give thanks to you. (Ps 92)

Second Reading: Therefore, we aspire to please him, whether we are at home or away. (2 Cor 5:9)

Gospel: "It is like a mustard seed that, when it is sown in the ground, is the smallest of all the seeds on the earth. But once it is sown, it springs up and becomes the largest of plants." (Mk 4:31-32)

SAINTS AND SPECIAL OBSERVANCES

.Sunday: 11th Sunday in Ordinary Time; Father's Day

.Wednesday: St. Romuald, Abbot

.Thursday: World Refugee Day

.Friday: St. Aloysius Gonzaga, Religious

.Saturday: St. Paulinus of Nola, Bishop; Sts. John Fisher, Bishop, and Thomas More, Martyrs

Prayer for God's Increase

Dear God,

Work here! Bring growth and increase to the work we are doing in Your name.

Bless us as we follow where You invite, and work where You direct. Amen.



LECTURAS DE HOY

.Primera Lectura: Durante su cautiverio y exilio en Babilonia, Dios aseguró a los israelitas que los restauraría hasta convertirlos en un cedro poderoso y majestuoso. ¿Cómo encuentras consuelo en tiempos de desesperación?

.Segunda Lectura: Pablo enseña a los corintios a aspirar a agradar al Señor, sin importar sus circunstancias presentes. ¿Qué podrías hacer esta semana en casa o en el trabajo para agradar al Señor?

.Evangelio: Escuchamos cómo Jesús habló a menudo en parábolas sobre el reino de Dios, ampliando el pensamiento y la imaginación de las personas. ¿Dónde ves el reino de Dios en acción?

LOS SANTOS Y OTRAS CELEBRACIONES

.Domingo: 11^o Domingo del Tiempo Ordinario; Día del padre (EEUU)

.Miércoles: San Romualdo, abad

.Jueves: Día mundial de los refugiados

.Viernes: San Luis Gonzaga, religioso

.Sábado: San Paulino de Nola, obispo; San Juan Fisher, obispo, y San Tomás Moro, mártires

THANK YOU FOR YOUR GENEROSITY !

Your donations for the weeks of

June 01 - June 02, 2024 : \$ 31,735.00

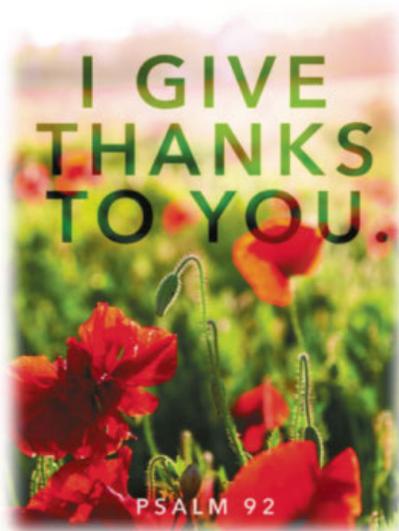
Online giving: \$ 437.00

Food Sales: \$ 1,821.00

Thank you for your continuing support to sustain the ministries and ongoing needs of our parish.



GOSPEL MEDITATION



My mother and father fell in love with each other rather quickly. It was only a span of two months between their first meeting and quiet betrothal. They waited for a significant period of time before going public with the happy news. It simply wasn't time. Love's strength and speed can sprout scandal in public. Until the big reveal, they gave the outside world only little hints, gestures, and riddles.

Something like this — but even more wonderful — is at play when Mark says of Jesus, **“he did not speak to them without a parable, but to his disciples in private he explained everything.”** Jesus is the long-awaited messiah-king, but his identity as the Lord and Son of God is so new, surprising, and scandalous to human ears that the big reveal would have to wait. Thus, his parables are riddles, meant to conceal more than reveal. Even the disciples — who hear things explained directly — barely grasp what he is up to. It's only at the cross that Jesus' love for Israel and the world is explicitly revealed. Until then, much stays hidden and comes in riddles.

So it goes with us, too. I wonder at times why doesn't the Lord just speak to us directly in prayer about what we should do, or how to fix our problems. Or why doesn't he reveal himself directly to powerful leaders who are slow to act? Why does he allow life so often to be confounding, contradictory, and crazy? Because it simply isn't time yet. One glorious day, it will be. Until then, he teaches us in riddles, and only sometimes explains them.

Tierra, semilla, dar fruto y cosecha son palabras claves en la parábola del Evangelio de este domingo. Dios quiere hacernos partícipes para trabajar en su viña y así ser colaboradores directos de su obra de salvación. Hoy escucharemos dos parábolas, la de la semilla que crece lentamente y la del grano de mostaza que crece hasta hacerse grande y convertirse en un arbusto. Jesús sabía muy bien el texto del profeta Ezequiel, donde describe el deseo de Dios para su pueblo: *“Yo mismo sacaré del cedro una patilla y la plantaré en una alta montaña de Israel, se desarrollará, dará frutos y se convertirá en un cedro magnifico; bajo él descansarán aves de todas las especies, se cobijarán a la sombra de sus ramas”* (Ezequiel 17:22-23).

¿Qué significan estas parábolas ahora en este tiempo? ¿A qué me invitan? Creo que, Jesús desea que maduremos en la fe para actuar conforme a los dones que nos ha regalado. El Señor espera mucho de cada uno de nosotros, porque nos ha dado las herramientas para trabajar. Y la herramienta principal es su Palabra sembrada en nuestros corazones, que silenciosamente crece por medio de la oración y la acción, para enseñada participar en la misión encomendada para lograr una sociedad más justa y comprometida. El modelo a seguir es Cristo, el alimento para el camino es la Eucaristía, que fortalece y santifica. Recordemos que, de lo pequeño, como la semilla de mostaza, Dios hace grandes cosas. ¿Qué ha hecho en mí para agradecerle? ^{Lpi}

Kevin Peralta Sosa, Bac Dao,
Catalina Ramirez Gonzalez, Joel
Gonzalez, Marco Antonio Rojas
Rosas, Fr. Dan Gartland, Maria
Goretti Kim



Lord Jesus Christ,
Redeemer of the world,
you have shouldered the burden of our weakness and
borne our sufferings in your own passion and death
Hear this prayer for our sick brothers and sister whom
you have redeemed Strengthen their hope of salvation
and sustain them in body and soul, for you live and
reign for ever and ever.
Amen

Maria Nguyen Thi Thom, Maria Madalena
Nguyen Thi Nhuan, Giuse Nguyen Van Vinh,
Maria Teresa Nguyen Thi Kim Hai, Giuse Ho-
ang Duc Tien, Phanxico Xavier Cao Van Minh,
Phero Tran Trung Ninh, Teresa Ninh Thu,
Giuse Thomas Van Tran, Maria Tran Le Ly, Giuse Tran
Ngoc Khanh, Phaolo Nguyen Ky Hoi, Jaime Jose Torres,
Leon Luong, Giuse Nguyen Van Khiem, Gioan Tran Tuyen
Anh, Giuse Le Van Tam, Michael Johnson Weller



*God, our shelter and our strength, you listen in love to the cry of
your people: hear the prayers we offer for our departed brothers
and sisters. Cleanse them of their sins and grant them the fullness
of redemption. We ask this through Christ our Lord,
Amen*

ST BARBARA'S NEWS

SAINT BARBARA FAITH FORMATION OFFICE

730 S. Euclid st - Santa Ana, CA 92704 - (714-775-9475)



Faith Formation Programs, Confirmation and Order of Christian Initiation of Adults (OCIA) Registration for 2024-2025

Saturday 7/20 & 8/3 from 2:00 PM to 6:00PM
Sunday 7/21 & 8/4 from 9:00 AM to 3:00 PM
in the Hall/Gym



Programas de Formación de la Fe, Confirmación y Orden de Iniciación Cristiana de Adultos (OCIA) Inscripción para 2024-2025

Sábado 7/20 & 8/3 de 2:00 PM a 6:00PM
Domingo 7/21 & 8/4 de 9:00 AM a 3:00 PM
en el Gimnasio.



Ghi danh cho chương trình Giáo Lý Trẻ Em, Thêm Sức và Dự Tòng, cho niên khóa 2024-2025

Thứ Bảy 7/20 & 8/3 Từ 2:00 PM đến 6:00 PM
Chúa Nhật 7/21 & 8/4 Từ 9:00 AM đến 3:00 PM
Tại Hội Trường



Eng/Viet: 714-775-9475
714-495-0955
Spanish: 714-878-1331



Pastoral Services Appeal
Campana de Servicios Pastorales
Quỹ Mục Vụ



SUPPORT OUR
ADVERTISERS

*Parishioner's contact update:

go OnLine -



VOLUNTEERS NEEDED!

Sunday English Mass 9:30am needs **Eucharist Ministers and Ushers.**
For additional information, please contact:
Deacon Hao Nguyen at 714-495-0955



*Sacrament Certificate Request
Is available OnLine now -



ONLINE GIVING

Available at www.saintbarbarachurch.org
Click on "Online Giving"



CỘNG ĐOÀN THÁNH GIUSE

VẮN TIN, DÙ BIẾT HAY KHÔNG!

“Chuyện Nước Thiên Chúa thì cũng tựa như chuyện một người vãi hạt giống xuống đất. Đêm hay ngày, người ấy có ngủ hay thức, thì hạt giống vẫn nảy mầm và mọc lên, bằng cách nào, thì người ấy không biết.” (Mc 4,26-27)

-Suy niệm: Nước Thiên Chúa như hạt giống âm thầm nảy mầm, mọc lên, trở bông kết trái... nhưng bằng cách nào thì người gieo giống không biết! Chi tiết “không biết” này rất nên được lưu tâm. Thật vậy, con người càng biết nhiều – mà ngày nay, kho tàng tri thức của con người đã trở nên đồ sộ hơn bao giờ hết – thì người ta càng nhận ra rằng chúng rất hạn chế so với cõi vô minh bao la vô tận. Vũ trụ tự nhiên vận hành thế nào, người ta còn “không biết” huống chi là “Nước Thiên Chúa”! Bài học ở đây là khiêm nhường, nhìn nhận Thiên Chúa, dành chỗ cho Ngài – không phải chỉ ở những chỗ mình không hiểu, không biết, mà là mọi chỗ trong đời ta.



-Mời Ban: Trong đức tin của Áp-ra-ham, của Đức Ma-ri-a, luôn có bao hàm yếu tố “không biết”: Áp-ra-ham lên đường mà không biết mình sẽ được dẫn đi đâu, không biết bằng cách nào mình đã già mà còn có thể trở thành cha của một dân tộc đông đúc. Đức Ma-ri-a không biết làm sao mình có thể thụ thai, rồi cũng không biết bằng cách nào “triều đại” của Giê-su, con mình, sẽ “sẽ vô cùng vô tận”! Phải chăng nhiều khi sự cố chấp đòi biết tường tận con đường là một cản trở không cho phép ta cất bước lên đường tiến tới những chân trời mới?

-Sống Lời Chúa: Tập nhìn ra Chúa trong mọi sự bằng sự ‘hiểu biết’ của đức tin, ngay cả khi trí óc mình bất lực.

-Cầu nguyện: *Lạy Chúa Giê-su, con tin Chúa, nhưng Chúa biết đức tin con hèn yếu; xin ban thêm lòng tin cho con. Amen. Thanhlinh.net*

Chúc Mừng! Chúc Mừng!



You did it! Congratulations and God's blessings on your graduation!

ST. JOSEPH - ST. THERESA MEDICAL CLINIC

Dr. Lily HoangLan Do

15 Years experiences -Internal Medicine / Family Medicine

♦ Diabetes, High blood pressure, high cholesterol, coronary artery disease, congestive heart failure, Atrial-Fib, Asthma, COPD, Pneumonia, Allergies, sinusitis, Hypothyroidism, Hyperthyroidism, Osteoarthritis, Rheum Arthritis, Gout, Rash, Cellulitis, Abscess, Herpes Zoster, Hepatitis, Cirrhosis, GERO, Gastritis, ulcers, Diarrhea, Urinary tract infections, Urinary incontinence, Benign prostatic hyperplasia, Prostatitis, Migrane, Seizure disorder, Dementia, Neuropathy, Anxiety, Depression, etc...

♦ Physical Exam ♦ PAP smear ♦ Accept new patients with or without insurance

Tel: (714) 760-4903

11180 Warner Ave, Suite 465
Fountain Valley, CA 92708



15471 BROOKHURST ST. WESTMINSTER, CA 92683
Tel: 714.531.9800 Fax: 714.531.9700
 Mở cửa từ 7 giờ sáng đến 10 giờ tối

DOES YOUR NONPROFIT ORGANIZATION NEED A NEWSLETTER?

Engaging, ad-supported print and digital newsletters to reach your community.

Visit lpicommunities.com



OUR COMMUNITY NEWSLETTER
 NETWORK EDITION

FREE AD DESIGN
 with purchase of this space

CALL 800-950-9952

- ♦ Mua gì cũng có
- ♦ Hàng tươi, giá rẻ
- ♦ Luôn có nhiều mặt hàng sale
- ♦ Tiếp đón ân cần
- ♦ Parking rộng rãi, an toàn

Ban Giám Đốc trẻ
Saigon City Marketplace
Trần Trọng Kính Mời

SUPPORT OUR ADVERTISERS!

SADDLEBACK CHAPEL
MORTUARY
Serving Parish Families
 Since 1963

714-544-1450
 220 E. Main St.
 Tustin, CA
www.saddlebackchapel.com
 FD 1099

Protecting **Seniors** Nationwide
 Medical Alert System

\$29.95/MO. billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation

Call Today! Toll Free 1.877.801.8608

NEVER MISS OUR BULLETIN!

SUBSCRIBE

Have our bulletin emailed to you every week.

Visit www.parishesonline.com

DENTIST

Sergio Moncada DDS

Dedicated to the Oral Health of Children, Adolescents and Adults
 Call us to make an appointment!

Hablamos Español
 (714) 547-2814
 2227 W First St.
 Santa Ana, CA 92703
www.moncadadental.com

SUPPORT OUR ADVERTISERS!

ADT-Monitored Home Security
 Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide

Authorized Provider SafeStreets
833-287-3502

catholicmatch[®] California

CatholicMatch.com/myCA



Seguro de Auto.
Seguro de Casa.
Seguro de Vida.
 Seguro que vas a ahorrar

HOME A LOAN
Karina Onofre
(714) 360-2011

CAPITOL DENTAL CARE
 1202 Bristol St., Ste. 110
 Costa Mesa, CA 92626
714-979-8008



Services Offered:
 • Family and Cosmetic Dentistry
 • Braces / Invisalign / ClearCorrect
 • Dental Implants
 • Emergency Services | Hablamos Español
 • Most PPO insurance plans accepted



Aidee Lopez, Agent
 Lic. #OD10081
714-775-3090
 1415 S. Broadway Street
 Santa Ana, CA 92707



1104041
 Las pólizas formularios y notificaciones de State Farm® están escritos en inglés.
 State Farm Mutual Automobile Company, State Farm Indemnity Company, Bloomington, IL.

- PRESTAMOS DE CASA
- COMPRA Y VENTA
- REMODELACIONES
- VALOR DE SU CASA
- LISTA DE CASAS
- CONSULTA GRATIS

BROKER
 DRE#01790573

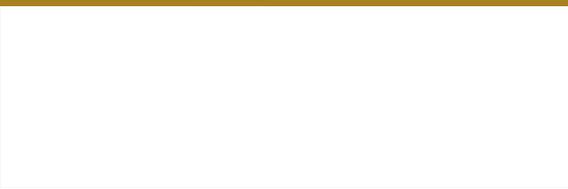


DR. THERESA NGUENDUC, DMD
 Local Parishioner

DR. CAROLINE TRAN, DDS
 Local Parishioner

Shannon Family Mortuary Traditional Catholic Funerals
 Family Owned & Serving the Community Since 1933
714.771.1000
 www.shannonfamilymortuary.com

Burials • Cremations
 Se Habla Español
 Located in Old Town Orange
 Pre-Planning Available • License FD1772



NEVER MISS OUR BULLETIN!
 SUBSCRIBE

Have our bulletin emailed to you every week.

VISIT WWW.PARISHESONLINE.COM

BROWN Colonial Mortuary
 204 West 17th St.
 Santa Ana, CA 92706
 H. ROY BROWN Manager
542-3949

ADT-Monitored Home Security
 Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide

Authorized Provider **SafeStreets**
833-287-3502

SHORT STAFFED?
 Place an ad here to find new local talent for your business.

CALL 800-950-9952

TWO THUMBS UP EXPRESS CAR WASH
 FREE VACUUM & COMPRESSED AIR WITH EVERY WASH

4450 WESTMINSTER AVE • SANTA ANA, CA
TWOTHUMBSPCARWASH.COM

LET'S GROW YOUR BUSINESS
 Place Your Ad Here and Support Our Parish!

CONTACT ME
Kate Tommey
ktommey@4LPi.com
(800) 950-9952 x2138

FREE AD DESIGN
 with purchase of this space

CALL 800-950-9952

VIETNAMESE THH SANDWICHES & COFFEE
 GIÁ ĐẶC BIỆT CHO HỘI ĐOÀN
 SPECIAL DISCOUNT FOR NON-PROFIT ORGANIZATIONS

SANDWICHES AND COFFEE • PARTY TRAYS

15972 Euclid St. #A Fountain Valley 92708 (714) 775-7422	6926 Westminster Blvd. Westminster 92683 (714) 891-3344	9600 Bolsa Ave., Ste. A&B Westminster 92683 (714) 884-4074	
5015 W. Edinger Ave. Santa Ana 92704 (714) 531-2488	14081 Newport Ave. Tustin 92780 (714) 731-1366	12055 Brookhurst St. Garden Grove 92840 (714) 591-5579	1201 S. Euclid St. Anaheim 92802 (714) 215-4602

SUPPORT OUR ADVERTISERS!

Pastor

Rev Tuan Pham 714-775-7733

Parochial Vicars

Rev Ramon Cisneros 714-775-7733
 Rev Danh Trinh 714-775-7733
 Rev Joseph Dung Nguyen 714-775-7733
 Rev Paul Hoa Vu 714-775-7733

Deacon

Dcn Francis Xavier Hao Nguyen 714-775-7733
 Dcn Phero Phuc Nguyen 714-775-7733/ 714-800-9433

Parish Office

Theresa Thanh Ta, Eng/Viet 714-775-7733 ext 221
 Mirian Gonzalez, Eng/Spanish 714-775-7733 ext 222
 Kim Bui, Finance 714-775-9420
 Eli Ho, Bulletin Editor 714-775-7733 ext 229

Faith Formation

Deacon Hao Nguyen, *Director* 714-775-9475 ext 242
 Karina Beas, *CRE Spanish* 714-775-9475 ext 236
 Sr Lieu Nguyen, *CRE Confirmation Program* 714-775-9475 ext 238
 Hang Nguyen, *Secretary* 714-775-9475 ext 238
 Steven Tran, *Eucharistic Youth* 714-675-5983

Adult Education (RCIA)

Deacon Hao Nguyen—Eng/Viet 714-775-9475/ 714-495-0955
 Elizabeth Hernandez—*Spanish* 714-756-9577

Homebound Eucharistic Ministers

Nancy Herrera - *English* 714-287-4070
 Lupita Calvillo - *Spanish* 714-839-6820
 Cương Nguyễn - *Việt* 714-618-1320
 Thức Vũ - *Việt* 714-852-1797

St Barbara School

Chris McGuinness, *Principal* www.stbarbara.com
 714-775-9477



Mass Schedule

Saturday Vigil

4:00 PM Vietnamese
 5:30 PM English
 7:00 PM Vietnamese

Sunday

6:30 AM Vietnamese
 8:00 AM Vietnamese
 9:30 AM English
 11:00 AM Vietnamese
 12:45 PM Spanish
 4:00 PM Vietnamese
 5:30 PM English
 7:00 PM Spanish

**** Daily Mass Schedule****

Mon, Tue, Wed, Thu, Fri

8:15 AM English
 5:30 PM Vietnamese

Wed, Thu

6:30 AM Vietnamese

Tues, Fri

7:00 PM Spanish

Saturday

8:15 AM English



**THE CHURCH IS CLOSED
 LA IGLESIA ESTARA CERRADA
 NHÀ THỜ ĐÓNG CỬA
 10:00 AM – 4:00 PM
 Monday – Friday
 Lunes – Viernes**

**PRESIDER SCHEDULE
 HORARIO QUE PRESIDE
 Lịch Dâng Lễ**

Saturday June 22, 2024

8:15 AM—Fr Paul Vu
 4:00 PM—Fr Joseph Nguyen
 5:30 PM—Fr Joseph Nguyen
 7:00 PM—Fr Danh Trinh

Sunday June 23, 2024

6:30 AM—Fr Tuan Pham
 8:00 AM—Fr Tuan Pham
 9:30 AM—Fr Danh Trinh
 11:00AM—Fr Danh Trinh
 12:45PM—Fr Ramon Cisneros
 4:00 PM—Fr Paul Vu
 5:30 PM—Fr Paul Vu
 7:00 PM—Fr Ramon Cisneros

Baptism

Go to: www.saintbarbarachurch.org/Sacraments to:

- > Download the Application 
- > Fill it out completely
- > Turn it in to the Parish Office with Baby's birth certificate and Sponsor's requirements
- > Request Certificate

Eucharistic Adoration

1st Wednesday of the month
 From 9AM-7AM next day

Funeral

Contact the Parish Office

Marriage

Contact the Parish Office for an appointment with one of the priests at least six (6) months prior to marriage

Reconciliation

Mon: 8:45 AM – 9:15 AM Eng
 Tue: 6:00 PM – 7:00 PM Eng, Spn, Viet
 Fri: 6:00 PM – 7:00 PM Eng, Spn, Viet

Anointing of the Sick

Contact: (657) 345-9245

Parish Office Hours : Mon-Fri : 9:00AM - 4:00PM, Sat & Sun : Closed

730 S Euclid St • Santa Ana, CA 92704

Tel: 714-775-7733 • Fax: 714-775-9467

Website : www.saintbarbarachurch.org— Email: info@st-barbarachurch.org